

## Угода про співпрацю

м. Суми

«12» . 01 2017 р.

Сумський державний університет в особі ректора Васильєва Анатолія Васильовича, що діє на підставі Статуту університету, з одного боку та ТОВ «ПОЛУКРНАТУРАЛЬ СИСТЕМ» в особі директора Будни Едварда Януша, що діє на підставі Статуту ТОВ «ПОЛУКРНАТУРАЛЬ СИСТЕМ», з другого боку, разом, (надалі іменовані Сторони), уклали цю угоду з метою співпрацювати за напрямками спільної науково-технічної та науково-освітньої діяльності, направленої на покращання результативності діяльності Сторін.

### 1. Предмет і мета угоди

Співпраця передбачає:

1.1. Організацію і забезпечення функціонування Українсько-Польського центру вдосконалення технологій відновлювальних джерел енергії та енергоефективності, який має слугувати освітньою базою для вивчення сучасних технологій та їхнього застосування .

- оснащення необхідним обладнанням демонстраційних зон, пов'язаних з відновлювальними джерелами енергії (ВДЕ), яке поставлять польські виробники (сонячні батареї і теплові насоси, а також комплексні моніторингові і контрольні системи за фінансової підтримки Польської Технічної Допомоги МЗС Республіки Польща та за посередництвом Посольства Польщі.

Надане обладнання буде слугувати демонстраційною та лабораторною базою для навчального процесу, що ведеться на факультеті ТеСЕТ Сумського державного університету;

- оснащення комп'ютеризованих навчальних місць для проведення віртуальних практичних робіт з оснащення теплових насосних систем, опалювальних мереж з генераторами теплоти від сонячної енергії і систем енергоефективного споживання.

- встановлення на цих же навчальних місцях навчальних засобів щодо опанування навичками роботи з системою моніторингу даних короткострокового прогнозування та споживання енергії і енергоресурсів на підприємстві, у бюджетних закладах, територіях у залежності від погодних умов та інших чинників, що впливають на її споживання.

1.2. У сфері науково-навчальної діяльності:

- забезпечення функціонування центру з підвищення підготовки студентів та фахівців у питаннях підвищення енергоефективності технологічних процесів, у тому числі, з застосуванням відновлювальних джерел енергії. Це дозволить викладачам, слухачам і студентам знайомитися з найсучаснішими технологіями в галузі ВДЕ.

- забезпечення функціонування центру як лабораторії, де будуть збиратися і аналізуватися дані щодо використання встановленого обладнання та систем. Центр має бути вихідним майданчиком для розвитку співробітництва у сфері ВДЕ для різних цільових груп: дослідників, викладачів, підприємців, студентів та експертів з України, Польщі і ЄС.

- забезпечення роботи центру як демонстраційної зони, яка буде без обмежень доступною як для викладачів і студентів, так і для всіх польських та українських підприємців, які працюють у секторі ВДЕ.

## **2. Зобов'язання сторін**

2.1. При здійсненні співробітництва Сторони у відповідності з цією Угодою вирішили:

– здійснювати постійний обмін наявною у їх розпорядженні інформацією з питань, що становлять обопільний інтерес, для реалізації



взаємовигідних проектів та виконання цієї Угоди, за винятком інформації, яка становить державну, банківську або комерційну таємницю;

– проводити спільні консультації, встановлювати необхідні зв'язки з третіми особами та інформувати один одного про результати цих контактів;

– за спільною згодою залучати до виконання цієї Угоди треті сторони.

– проводити обмін інформацією щодо питань, які є предметом цієї Угоди відповідно до її п. 1.

– суворо зберігати конфіденційність одержаної на підставі цієї Угоди інформації, яка є конфіденційною, а також будь-яких інших даних, наданих Сторонами одна одній, та вживати усіх необхідних заходів для запобігання можливого розголошення такої інформації. Умови зберігання конфіденційної інформації не поширюються на загальнодоступну інформацію, або інформацію, що надається за офіційними запитами органів, яким Сторони зобов'язані надавати відомості, а також, на інформацію, яка згідно чинного законодавства України не є конфіденційною.

### **3. Інші умови**

3.1. Сторони несуть відповідальність за виконання покладених на них обов'язків.

3.2. При будь-яких змінах, що впливають на виконання умов даної угоди, Сторони зобов'язуються протягом двох тижнів повідомити один одного у письмовій формі.

3.3. Питання співробітництва сторін, які не передбачені угодою регулюються за домовленістю Сторін та оформляються у вигляді додаткової угоди.

3.4. Для швидкого досягнення цілей за даною угодою, Сторони зобов'язуються обмінюватися наявною у їхньому розпорядженні інформацією з аспектів взаємного інтересу.

### **4. Термін дії угоди**

Угода набирає силу з моменту підписання її Сторонами і діє протягом двох років. Якщо за місяць до закінчення терміну дії угоди жодна зі Сторін

не виступила з ініціативою про припинення її дії, угода вважається пролонгованою на тих же умовах і на той же періоду часу.

## 5. Розв'язання спорів

5.1. У випадку виникнення між Сторонами будь-яких суперечок, пов'язаних з даною угодою, Сторони прикладуть усі можливі зусилля для їх врегулювання шляхом переговорів між офіційними представниками Сторін.

5.2. Якщо розв'язати зазначені суперечки шляхом переговорів виявиться неможливим, вони будуть розв'язуватися відповідно до чинного законодавства.

## 6. Юридичні адреси сторін:

Сумський державний університет,  
вул. Римського-Корсакова, 2,  
м. Суми, Сумська обл., 40007  
тел./факс: (0542) 33-40-58,  
e-mail: kanc@sumdu.edu.ua

Товариство з обмеженою  
відповідальністю  
«ПОЛУКРНАТУРАЛЬ СИСТЕМ»  
вул. Соборна, 25/2  
м. Суми, Сумська обл., 40030  
тел/факс.: (0542) 63-18-19,  
e-mail: tov.puns@mail.ru;

Ректор



А.В. Васильєв

«12» 01 2017 р.

Директор



Єдвард Януш Будни

«12» 01 2017 р.